



# LAU HAIZETAKO INGURUMEN IBILBIDEAK

## 1.7

### *Milvus milvus*

Miru gorria hegazti harraparia da. Habiak egiteko zuhaitz-eremuak eta ehizarako eremu irekiak behar ditu. Donostian, Altza eta Martuteneko landetan dago batez ere, eta Errenteria eta Astigarragaraino ikusi izan da. Bertan habia egiten dutenez gain, neguan klima leunagoak bilatzen dituzten Europa erdialdeko hegaztiak etortzen dira hona. "Arriskuan" gisa katalogatuta dago, eta haren kontserbazioa bertako paisaia zaintzearen mende dago. Txoritokieta, euskarazko izenak "txori lekua" esan nahi duena, hegaztiak behatzeko leku bikaina da, bereziki miru gorria bezalako harrapariak.

### *Milvus milvus*

El milano real es una rapaz que necesita zonas arboladas para anidar y espacios abiertos para cazar. En San Sebastián, se encuentra principalmente en las campiñas de Alza y Martutene, llegando hasta Errenteria y Astigarraga. Además de los ejemplares que nidifican aquí, en invierno recibimos aves del centro de Europa que buscan climas más suaves. Este ave está catalogada como "En Peligro", lo que hace que su conservación sea vital y dependa del cuidado de estos paisajes. Txoritokieta, cuyo nombre en euskera significa "lugar de pájaros", es un excelente lugar para la observación de aves, especialmente de especies como el milano real.



[Entzun Miru Gorria hemen](#)

[Escucha aquí al Milano Real](#)



**DONOSTIA  
SAN SEBASTIÁN**

Osasuna eta Ingurumena  
Salud y Medio Ambiente